

**Értesítés a Németországi Szövetségi Köztársaság részéről a vízumviszonosságra vonatkozóan <sup>(1)</sup>**

(2005/C 251/14)

Tisztelt Főtitkár Úr!

Az 539/2001/EK rendelet módosításáról szóló, 2005. június 2-i 851/2005/EK tanácsi rendelet 2. cikkének megfelelően értesítem, hogy 2005. június 24-én a Németországi Szövetségi Köztársaság állampolgáraival szemben az 539/2001/EK rendelet II. mellékletében felsorolt harmadik országok közül a következők tartanak fenn vízumkötelezettséget:

- Ausztrália;
- Brunei (30 napot meghaladó tartózkodás esetén);
- Venezuela (az országba szárazföldön vagy tengeren történő beutazás esetén).

Ezt a levelet Franco Frattini, a Bizottság alelnöke is kézhez kapja.

<sup>(1)</sup> Ezen értesítés közzétételére a 2001. március 15-i 539/2001/EK rendelet (HL L 81., 2001.3.21., 1. o.) módosításáról szóló 2005. június 2-i 851/2005/EK tanácsi rendelet (HL L 141., 2005.6.4., 3. o.) 2. cikkével összhangban kerül sor.

**Értesítés a Cseh Köztársaság részéről a vízumviszonosságra vonatkozóan <sup>(1)</sup>**

(2005/C 251/15)

A Cseh Köztársaság Európai Unió melletti Állandó Képviselete üdvözli az Európai Unió Tanácsát, és ismételtel elismerését fejezi ki az Európai Unió Tanácsának az Állandó Képviselő nap feladatainak ellátásával kapcsolatos különböző kérdésekben nyújtott folyamatos együttműködésért és támogatásért. Az Európai Unió Tanácsa és az Állandó Képviselő között kialakult barátságos munkakörre tekintettel ez utóbbi élni kíván a lehetőséggel, hogy az Európai Unió Tanácsának figyelmébe ajánlja a következő kérdést.

A Cseh Köztársaság hivatalosan értesítést küld azon országokról, amelyek a Cseh Köztársaságnak a 2004. május 1-je óta fennálló európai uniós tagsága ellenére fenntartják az egyoldalú vízumrendszert a cseh állampolgárokkal szemben.

Ezen, a külső határok átlépésekor vízumkötelezettség alá eső, illetve az e kötelezettség alól mentes harmadik országbeli állampolgárok országainak felsorolásáról szóló 539/2001/EK tanácsi rendelet módosításáról szóló, 2005. június 2-i 851/2005/EK tanácsi rendelet 2. cikkén alapuló feljegyzéssel a Cseh Köztársaság értesítést küld az Ausztrál Államszövetségről, mint a cseh állampolgárokkal szemben egyoldalúan vízumrendszert alkalmazó országról.

Tekintve, hogy a vízumviszonosság politikai szinten rendkívül érzékeny kérdés, a Cseh Köztársaság hiszi, hogy sor kerül azon intézkedések meghozatalára, amelyek egyfelől valamennyi uniós polgár, másfelől az Ausztrál Államszövetség állampolgárai számára ugyanazon egyenlő és kölcsönös rendszert biztosítják egymás határainak átlépésekor.

A Cseh Köztársaság Európai Unió melletti Állandó Képviselte ezúton megragadja az alkalmat, hogy ismételtelen kifejezze nagyrabecsülését, és barátságáról biztosítsa az Európai Unió Tanácsát.

(<sup>1</sup>) Ezen értesítés közzétételére a 2001. március 15-i 539/2001/EK rendelet (HL L 81., 2001.3.21., 1. o.) módosításáról szóló 2005. június 2-i 851/2005/EK tanácsi rendelet (HL L 141., 2005.6.4., 3. o.) 2. cikkével összhangban kerül sor.

---

### **Értesítés a Cseh Köztársaság részéről a vízumviszonosságra vonatkozóan (<sup>1</sup>)**

(2005/C 251/16)

A Cseh Köztársaság Európai Unió melletti Állandó Képviselte üdvözli az Európai Unió Tanácsát, és ismételtelen elismerését fejezi ki az Európai Unió Tanácsának az Állandó Képviselte napi feladatainak ellátásával kapcsolatos különböző kérdésekben nyújtott folyamatos együttműködésért és támogatásért. Az Európai Unió Tanácsa és az Állandó Képviselte között kialakult barátságos munkalétkörre tekintettel ez utóbbi élni kíván a lehetőséggel, hogy az Európai Unió Tanácsának figyelmébe ajánlja a következő kérdést.

A Cseh Köztársaság hivatalosan értesítést küld azon országokról, amelyek a Cseh Köztársaságnak a 2004. május 1-je óta fennálló európai uniós tagsága ellenére fenntartják az egyoldalú vízumrendszert a cseh állampolgárokkal szemben.

Ezen, a külső határok átlépésekor vízumkötelezettség alá eső, illetve az e kötelezettség alól mentes harmadik országbeli állampolgárok országainak felsorolásáról szóló 539/2001/EK tanácsi rendelet módosításáról szóló, 2005. június 2-i 851/2005/EK tanácsi rendelet 2. cikkén alapuló feljegyzéssel a Cseh Köztársaság értesítést küld az Amerikai Egyesült Államokról, mint a cseh állampolgárokkal szemben egyoldalúan vízumrendszert alkalmazó országról.

Tekintve, hogy a vízumviszonosság politikai szinten rendkívül érzékeny kérdés, a Cseh Köztársaság hiszi, hogy sor kerül azon intézkedések meghozatalára, amelyek egyfelől valamennyi uniós állampolgár, másfelől az Amerikai Egyesült Államok állampolgárai számára ugyanazon egyenlő és kölcsönös rendszert biztosítják egymás határainak átlépésekor.

A Cseh Köztársaság Európai Unió melletti Állandó Képviselte ezúton megragadja az alkalmat, hogy ismételtelen kifejezze nagyrabecsülését, és barátságáról biztosítsa az Európai Unió Tanácsát.

(<sup>1</sup>) Ezen értesítés közzétételére a 2001. március 15-i 539/2001/EK rendelet (HL L 81., 2001.3.21., 1. o.) módosításáról szóló 2005. június 2-i 851/2005/EK tanácsi rendelet (HL L 141., 2005.6.4., 3. o.) 2. cikkével összhangban kerül sor.

---

### **Értesítés a Lengyel Köztársaság részéről a vízumviszonosságra vonatkozóan (<sup>1</sup>)**

(2005/C 251/17)

A Lengyel Köztársaság Európai Unió melletti Állandó Képviselte üdvözli az Európai Unió Tanácsát és az Európai Bizottságot, és a külső határok átlépésekor vízumkötelezettség alá eső, illetve az e kötelezettség alól mentes harmadik országbeli állampolgárok országainak felsorolásáról szóló, 2001. márciusi 539/2001/EK rendeletnek a viszonzossági mechanizmus tekintetében történő módosításáról szóló, 2005. június 2-i 851/2005/EK tanácsi rendelet 2. cikkére hivatkozva értesítést küld a következő, a Lengyel Köztársaság állampolgáraival szemben egyoldalúan vízumrendszert alkalmazó országokról: